

77

Remission de proces e(t)differend d()en(tr)e
bernard riviere et peyronne riviere

Led(it) an jour lieu heure^(*) regnant e(t)pardevant
que dessus constitues en leurs personnes **bernard
riviere labo(u)reur** de la paroisse **de saint laurens
de la riviere** faisant tant pour luy que pour et au
nom et comme curateur d au(tr)e **bernard riviere fils de
guilh(aume) son co(u)sin germain** absent pour lecquel ce faict
fort e(t)promet luy f(air)e agreer le [con]tenu au p(rese)nt
instrument de jour en jour d'une part et **jean
fores vieulx labo(u)reur de la paroisse saint pie(rre)
de canet** faisant pour et au nom et comme **mary** et
[con]jointe [per]sonne **de peyronne riviere** absente po(u)r lacquelle
ce faict fort aussy e(t)promet luy f(air)e agreer le
[con]tenu au p(rese)nt de jo(ur) en jour a la premiere
requi(siti)on que luy en sera faicte d()au(tr)e lesquelz
aud(it) nom de leur bon gré et volonte remettent
le proces e(t)differend q(u'i)lz ont pendant en la co(u)r
de monsieur le juge ord(inai)re de la p(ese)nt ville pour
rai(s)on de certain droit de legitime et au(tr)es
choses [con]tenues e(t)expeciffies dans la demande
desd(its) fores et riviere maries sur les biens desd(its)
bernardz rivieres et ce aux dire et loy
arbitral savoir led(it) fores sire guerin santussans

.....
merchant de varenes et led(it) riviere aud(it) nom
de m(aîtr)e ramond sabatery bachelier en droitz habit(ant)z de
villemeur absent ausquelz donnent pouvoir e(t)puissan(ce)
de juger e(t)decider dud(it) proces e(t)differend et en donner
leur senten(ce) arbitralle dans ung mois prochain a
[comp]ter de ce()jourduy ferie ou non ferie parties p(rese)ntes ou
absentes avec faculte au caz ne ce pourroint accorder
prendre ung tiers non suspect aux parties ducquel
ce [con]viendront promettant acquiesser a la
senten(ce) q(ue) par eulx y()sera donnee e(t)ny [con]trevenir
a peyne de trente livres t(ournoi)z q(ue) l appellant sy
poinct en y a sera tenu [con]signer avant estre ouy
en()son appel ap(p)licable moytie a()**la repara(ti)on de
l eglise de la p(rese)nt ville** et l au(tr)e a partie
acquiessante pour ses domaiges intherestz obligeant
a l effect q(ue) dessus leurs biens etc soubzmis
etc renon(çant) etc juré presans m(aîtr)e]~~mele~~hieh[e] [melchiced[ec]
pinault praticien sire pie(rre) hugonenc merchant habit(ant)z
de villemeur et moy no(taire)

P. Hugonenc

M. Pinault, p(rese)nt

Pendaries, no(taire)

Et advenu le
vingtiesme jour du mois
et an q(ue) dessus ont
este p(rese)ns les susd(its) fores
au nom q(ue) procede et
led(it) riviere pour soy
q(ui) de gre ont [con]venu
et accorde pour tiers
avec les susd(its) sabatie
e(t)santussans leurs
arbitres savoir est
m(aîtr)e pierre brucelles
docteur en droitz
advocat en la co(u)r ha bit(ant)z
de vill(emu)r absent]~~auq~~[
po(u)r avec les susd(its) arbitres
ous ensemble juger
et decider de leurs
different dans le
dell(ai) porte par le susd(it)
inst(rument) de co(m)promis
promettant acquiesser
a la senten(ce) q(ue) par eulx
tous en sera donne(e) sur
les peynes porte(e)s par
icell(ui) soubz les mesmes
obliga(ti)ons soubmi(ssi)ons
reno(n)tia(ti)ons e(t)serement
porte(e)s par le susd(it) inst(rument)
p(rese)ns ramond pendaries
jean pendaries labo(u)reurs
des filholz et moy no(taire)

() 17 mars 1603, avant midi, régnant Henry.*